

REBECCA MAKKAI DIE OPTIMISTEN



ROMAN

EISELE

Rebecca Makkai
Die Optimisten

REBECCA
MAKKAI DIE
OPTIMISTEN

ROMAN

Aus dem amerikanischen Englisch
von Bettina Abarbanell

EISELE

Die Übersetzerin dankt dem Deutschen Übersetzerfonds für die großzügige Unterstützung der Arbeit an diesem Buch.

Besuchen Sie uns im Internet:

www.eisele-verlag.de



Die Originalausgabe »The Great Believers«
erschien 2018 bei Viking, New York.

© 2018 Rebecca Makkai Freeman

© 2020 der deutschsprachigen Ausgabe

Julia Eisele Verlags GmbH, München

Alle Rechte vorbehalten

Gesetzt aus der Kepler Std

Satz: LVD GmbH, Berlin

Druck und Bindearbeiten: GGP Media GmbH, Pößneck

Printed in Germany

ISBN 978-3-96161-077-8

Wir waren die großen Optimisten.

Nie war jemand meinem Herzen näher als diejenigen, die den ersten Frühling spürten, als auch ich es tat, und dem Tod ins Gesicht sahen und verschont wurden – und die nun durch den langen, stürmischen Sommer ziehen.

F. Scott Fitzgerald, *My Generation*

die Welt ist ein Wunder, aber die Portionen sind klein

Rebecca Hazelton, *Slash Fiction*

1 9 8 5

Dreißig Kilometer von hier, dreißig Kilometer nördlich, begann jetzt die Trauermesse. Yale schaute auf die Uhr, als sie die Belden Avenue entlanggingen. »Was glaubst du, wie leer die Kirche sein wird?«, sagte er zu Charlie.

»Lass uns nicht daran denken«, sagte Charlie.

Je näher sie Richards Haus kamen, desto mehr Freunde sahen sie, die ebenfalls dorthin unterwegs waren. Manche hatten sich fein gemacht, als wollten sie zur Messe selbst; andere trugen Jeans, Lederjacken.

Vermutlich waren nur Verwandte dort in der Kirche, Freunde der Eltern, der Priester. Falls in irgendeinem Empfangsraum Sandwiches bereitlagen, würden die meisten verkommen.

Yale nahm das Ablaufblatt der gestrigen Abendandacht aus der Tasche und faltete es zu so etwas Ähnlichem wie den *Himmel und Hölle*-Spielen, die seine Freundinnen früher im Schulbus gern gebastelt hatten, um sich gegenseitig die Zukunft vorauszusagen – »Berühmt!« oder »Ermordet!«, je nachdem, welchen Flügel man aufklappte. Seins hatte keine Flügel, aber auf jedem der vier Dreiecke standen Wörter, manche auf dem Kopf, viele von den Kniffen abgeschnitten: »Pater George H. Whitb«; »liebster Sohn, Bruder, ruhe in«; »Schönheit leuchtet übera«; »Liebe wohnt«; »anstelle von Blumen bitt«. All das beschrieb tatsächlich Nicos Schicksal, dachte Yale. In ihm hatte Schönheit geleuchtet, Liebe gewohnt. Blumen würden nichts nützen.

Die Häuser an dieser Straße waren mehrstöckig, verschnörkelt. Immer noch Kürbisse vor jeder Tür, wenn auch kaum geschnitzte Gesichter – eher raffinierte Arrangements aus Zierkürbissen und Maiskolben. Schmiedeeiserne Zäune, Schwingtore. Als sie in den Weg zu Richards Haus einbogen (ein vornehmes Brownstone, Wand an Wand mit vornehmen Nachbarn), flüsterte Charlie: »Seine Frau hat das Haus eingerichtet. '72. Damals war er *verheiratet*.« Yale lachte im absolut unpassendsten Moment, gerade, als sie an einem ernst lächelnden Richard vorbeigingen, der ihnen die Tür aufhielt. Schuld war die Vorstellung, wie Richard an der Seite einer Frau mit Hang zum Dekorativen ein Hetero-Leben in Lincoln Park geführt hatte; das Bild, das Yale vor sich sah, war reinster Slapstick: Richard, der einen Mann in den Schrank stopft, als seine Frau zurückgeeilt kommt, um ihre Chanel-Handtasche zu holen.

Yale riss sich zusammen und drehte sich noch einmal zu Richard um. »Du hast ein sehr schönes Haus«, sagte er. Ein Schwung von Leuten kam hinter ihnen herein, und Yale und Charlie wurden ins Wohnzimmer geschoben.

Die Einrichtung ließ weniger an 1972 als an 1872 denken: Chintz-Sofas, samtene Sessel mit geschnitzten Armlehnen, Orientteppiche. Als sie in die Menge eintauchten, spürte Yale, wie Charlie kurz seine Hand drückte.

Nico hatte darauf bestanden, dass sie eine Party feierten. »Meint ihr, ich will mir euer Geschluchze ansehen, falls ich nachher als Geist rumhänge? Dann verfolge ich euch mit meinem Spuk, damit das klar ist. Wenn ihr das sitzt und heult, werfe ich eine Lampe quer durchs Zimmer. Oder ich schiebe euch einen Schürhaken in den Hintern, und zwar nicht auf die feine Art, kapiert?« Wenn er erst vor zwei Tagen gestorben wäre, hätten sie es nicht geschafft, ihn beim Wort zu nehmen. Aber Nicos Tod lag drei Wochen zurück, und die Familie hatte Andacht und Totenmesse hinausgezögert, bis sein Großvater, den zwanzig Jahre lang niemand gesehen hatte, aus Havanna angeflogen kommen konnte. Nicos Mutter war aus

der kurzen Ehe, Prä-Castro, einer Diplomatentochter und eines kubanischen Musikers hervorgegangen – und dieser uralte Kuba-ner war nun entscheidend für die Planung der Trauerfeierlichkeiten, während Nicos Freund, mit dem er drei Jahre zusammen gewesen war, heute Abend noch nicht einmal in die Kirche kommen durfte. Wenn Yale darüber nachdachte, begann er vor Wut zu schäumen, aber das wollte Nico ja nun gerade nicht.

Jedenfalls hatten sie drei Wochen getrauert, und jetzt bordete Richards Haus über vor forciertter Festlichkeit. Dort zum Beispiel waren Julian und Teddy und winkten ihnen von der Brüstung im ersten Stock aus, die ganz um den Raum herum führte, zu. Darüber gab es noch eine weitere Etage, und ganz oben prangte ein kunstvolles rundes Dachfenster. Das Haus war einer Kathedrale ähnlicher als die Kirche gestern. Viel zu nah an Yales Ohr kreischte jemand vor Lachen.

Charlie sagte: »Ich glaube, wir sollen uns amüsieren.« Wenn er sarkastisch war, trat Charlies britischer Akzent eindeutig stärker hervor, fand Yale.

»Ich warte noch auf die Go-Go-Girls.«

Richard hatte ein Klavier, auf dem irgendwer *Fly Me to the Moon* spielte.

Was zum Teufel machten sie hier alle?

Ein dünner Mann, den Yale noch nie gesehen hatte, umarmte Charlie ungestüm. Einer von außerhalb, nahm er an, der früher mal hier gewohnt hatte, bevor Yale auf der Bildfläche erschienen war. »Wie hast du es bitte geschafft, jünger zu werden?«, sagte Charlie zu ihm. Yale wartete darauf, dass er sie einander vorstellte, doch der Mann hatte etwas Dringendes über jemanden zu erzählen, den Yale nicht kannte. Charlie war die Nabe vieler Räder.

Eine Stimme in Yales Ohr: »Wir trinken Cuba Libre.« Es war Fiona, Nicos kleine Schwester, und Yale wandte sich ihr zu, um sie in den Arm zu nehmen, den Zitronenduft ihres Haars einzutauen. »Ist das nicht lächerlich?« Nico war stolz auf seinen kubanischen

Hintergrund gewesen, aber wenn er von dem Chaos wüsste, das die Ankunft seines Großvaters verursachte, hätte er gegen die Getränkewahl protestiert.

Fiona hatte ihnen allen gestern Abend gesagt, dass sie nicht an der Messe teilnehmen, sondern hier sein würde – und trotzdem war es schmerzlich, ihr jetzt zu begegnen, zu sehen, dass sie Ernst gemacht hatte. Andererseits hatte sie ihre Familie genauso gründlich abgeschrieben, wie diese es mit Nico in den Jahren vor seiner Krankheit getan hatte. (Bis sie ihn in seinen letzten Tagen wieder für sich reklamierten und dafür sorgten, dass er in einem schlecht gerüsteten Vorort-Krankenhaus mit hübschen Tapeten starb.) Ihre Wimperntusche war verschmiert. Sie hatte sich die Schuhe ausgezogen, schwankte aber wie auf hohen Hacken.

Fiona gab ihren Drink Yale – halb voll, mit einem rosa Lippenstiftbogen am Rand. Sie legte einen Finger an den Spalt über seiner Oberlippe. »Ich kann immer noch nicht glauben, dass du ihn dir abrasiert hast. Sieht aber gut aus. Du wirkst damit irgendwie –«

»Weniger schwul.«

Sie lachte, dann sagte sie: »Oh. *Oh!* Die zwingen dich doch nicht etwa dazu, oder? An der Northwestern?« Fiona hatte eine der besten Sorgenmienen, die Yale kannte – ihre Augenbrauen eilten aufeinander zu, ihre Lippen verschwanden im Mund –, aber er fragte sich, wie sie noch irgendein Gefühl für andere erübrigen konnte.

Er sagte: »Nein. Es ist – ich bin für die Entwicklung zuständig. Ich rede mit vielen älteren Alumni.«

»Um Geld zu bekommen?«

»Geld und Kunst. Es ist ein seltsamer Tanz.« Yale hatte den Job bei der neuen, von der Northwestern-Universität gegründeten Brigg Gallery in derselben Woche angenommen, als Nico krank wurde, und war sich noch immer nicht ganz sicher, wo seine Aufgaben anfingen und wo sie endeten. »Ich meine, die wissen von Charlie. Meine Kollegen dort. Kein Problem. Es ist eine Galerie, keine Bank.«

Er probierte den Cuba Libre. Unpassend für den dritten November, andererseits war es heute Nachmittag ziemlich warm für die Jahreszeit und der Drink genau das, was er brauchte. Der Sprudel würde ihn vielleicht sogar munterer machen.

»Du hattest echt was von Tom Selleck. Wenn blonde Männer sich einen Schnurrbart stehen lassen, ist das immer bloß Pfirsichflaum, schrecklich. Aber bei Dunkelhaarigen finde ich's toll. Du hättest ihn dranlassen sollen! Macht nichts, jetzt siehst du aus wie Luke Duke. Auf 'ne gute Art. Nein, wie Patrick Duffy!« Yale konnte nicht lachen, und Fiona legte den Kopf schief und sah ihn ernst an.

Er hätte am liebsten in ihr Haar geschluchzt, ließ es aber bleiben. Er bemühte sich schon den ganzen Tag um einen Zustand der Taubheit, klammerte sich daran wie an ein Seil. Vor drei Wochen hätten sie einfach zusammen weinen können. Inzwischen war alles verschorft, und nun kam noch diese *Party*-Idee dazu, dieser Zwang, sich der Lage irgendwie gewachsen zu zeigen. Fröhlich zu sein.

Und was war Nico für Yale gewesen? Einfach ein guter Freund. Kein Verwandter, kein Lover. Er war der Erste gewesen, mit dem Yale sich angefreundet hatte, als er hierhergezogen war, der Erste, mit dem er sich traf, um sich einfach nur zu unterhalten, und zwar nicht in der Kneipe, gegen laute Musik an. Yale war von Nicos Zeichnungen begeistert gewesen, hatte ihn zum Pfannkuchen-Essen ins Restaurant eingeladen, ihm geholfen, für seinen Hochschulreifetest zu lernen, da er keinen Highschool-Abschluss hatte, und ihm gesagt, er habe Talent. Charlie interessierte sich nicht für Kunst, Nicos Freund Terrence auch nicht, also nahm Yale Nico mit in Ausstellungen und zu Vorträgen, machte ihn mit Künstlern bekannt. Trotzdem: Wenn Nicos kleine Schwester sich so gut im Griff hatte, war es dann nicht auch seine Pflicht, etwas aufgeräumter zu sein?

Fiona sagte: »Es ist für *alle* schwer.«

Ihre Eltern hatten sich von Nico abgewandt, als er fünfzehn war,

und Fiona war regelmäßig ganz allein von Highland Park mit der Metra und der El zu ihm an den Broadway gefahren – wo er sich mit vier anderen Jungs eine Wohnung teilte –, um ihm heimlich Lebensmittel, Geld und Medikamente gegen seine Allergien zu bringen. Da war sie elf. Wenn Nico Fiona jemandem vorstellte, sagte er immer: »Dies ist die Lady, die mich großgezogen hat.«

Nichts, wofür Yale Worte finden konnte, lohnte sich zu sagen.

Fiona riet ihm, sich bei Gelegenheit die erste Etage anzuschauen.

»Das ist Versailles da oben.«

Yale konnte Charlie nirgends in der Menge entdecken. Charlie strahlte etwas aus, das ihn riesig wirken ließ, dabei war er nur ein bisschen größer als der Durchschnitt – und in Situationen wie dieser wunderte Yale sich jedes Mal, dass er seinen Bürstenschnitt, den sauber gestutzten Bart und die müden Augen nicht über die Köpfe aller anderen hinausragen sah.

Dafür stand Julian Ames jetzt neben ihm. »Wir sind seit dem Mittagessen dabei!«, sagte er. »Ich bin besoffen!« Es war siebzehn Uhr, der Himmel färbte sich schon schwarz. Julian lehnte sich bei Yale an und kicherte. »Wir haben oben die Bäder durchsucht. Er hat *nichts*, oder er versteckt es gut. Na ja, irgendwer hat ganz hinten im Kühlschrank ein paar alte Poppers gefunden. Aber sind Poppers zu irgendwas gut, wenn man keinen Sex hat?«

»Nein, Mann. *Poppers*?«

»Das war eine ernstgemeinte Frage!« Julian richtete sich auf. Er hatte eine dunkle Haarlocke über der Stirn – wie Superman sehe er damit aus, sagte Charlie gerne. (»Oder wie ein Einhorn«, fügte Yale dann hinzu.) Jetzt strich er sie sich aus den Augen und schmollte. Julian war zu perfekt, falls es das gab. Er hatte sich die Nase operieren lassen, als er aus Atlanta weggezogen war – besser für seine Schauspielkarriere –, und Yale wünschte, er hätte es nicht getan. Ein unvollkommener Julian wäre ihm lieber gewesen.

»Und dies ist eine ernstgemeinte Antwort. Es gibt absolut keinen Grund, auf einer Trauerfeier Poppers zu schnüffeln.«

»Aber es ist ja keine Trauerfeier, es ist eine *Party*. Mich erinnert es –« Julian war jetzt wieder dicht an seinem Ohr, flüsterte verschwörerisch. »Mich erinnert es an diese Kurzgeschichte von Poe, die mit dem Roten Tod. Da draußen lauert der Tod, und hier drinnen amüsieren wir uns prächtig.«

»Julian.« Yale trank den Cuba Libre aus und spuckte ein Stück Eis ins Glas zurück. »Darum geht es in der Geschichte nicht. Sie endet anders.«

»Ich hab's mit den Hausaufgaben nie so ganz ernst genommen.«

Julian stützte das Kinn auf Yales Schulter – das tat er gern, und Yale sorgte sich dann immer, dass Charlie in dem Moment herüberschauen würde. In den vergangenen vier Jahren hatte Yale ihm ein ums andere Mal versichern müssen, dass er nicht mit Julian oder sonstwem durchbrennen würde, auch nicht mit Teddy Naples, der sich gerade gefährlich weit über die Brüstung lehnte, die Füße in der Luft, und einem Freund unten etwas zurief. (Teddy war so klein, dass ihn wahrscheinlich jemand auffangen könnte, wenn er fiele, aber Yale schauderte es trotzdem, und er schaute weg.) Es gab keinen Grund für Charlies Unsicherheit, vom guten Aussehen und von der Flirtbereitschaft der beiden genannten Männer mal abgesehen. Und davon, dass Charlie sich nie sicher fühlen würde. Dabei hatte Yale selbst vorgeschlagen, dass sie eine monogame Beziehung führten, und doch war es Charlie, der sich ständig Sorgen machte, sie könnten damit scheitern. Und um seinen Ängsten Nahrung zu geben, hatte er sein Augenmerk ausgerechnet auf die zwei schönsten Männer Chicagos gelenkt. Yale schüttelte Julian von seiner Schulter ab, und Julian lächelte benebelt und schlenderte davon.

Es war lauter geworden, weil immer mehr Leute hereinströmten und die Geräusche von den oberen Etagen widerhallten. Zwei sehr hübsche, sehr junge Männer liefen mit Tabletts voll kleiner Quiches, gefüllter Champignons und russischer Eier herum. Yale fragte sich, warum das Essen nicht auch kubanisch war, passend zu den Drinks; wahrscheinlich hatte Richard für Partys immer nur ein

und denselben Plan: offene Türen, offene Bar, junge Männer mit Quiches.

Auf jeden Fall war dies um Welten besser als die seltsame, unaufrichtige Andacht gestern Abend. Der Weihrauchduft in der Kirche war schön gewesen; viel mehr hätte Nico nicht daran gefallen. »Eher wäre er gestorben, als hier dabei zu sein«, hatte Charlie geflüstert, dann gestutzt und zu lachen versucht. Die Eltern hatten Nicos Freund ganz bewusst zur Andacht eingeladen; das sei »eine angemessene Gelegenheit für Freunde, ihm die letzte Ehre zu erweisen«. Was so viel hieß wie, kommen Sie bitte nicht zur eigentlichen Trauermesse. Und so viel wie, kommen Sie bitte auch nicht zur Andacht, aber sind wir nicht großherzig? Terrence war trotzdem hingegangen, in Begleitung von acht Freunden. Die vor allem da waren, um Terrence in ihre Mitte zu nehmen und Fiona beizustehen, die, wie sich später herausstellte, ihre Eltern überhaupt erst dazu gebracht hatte, die Einladung auszusprechen. Wenn Nicos Freunde nicht eingeladen würden, hatte sie ihnen gesagt, würde sie mitten im Gottesdienst aufstehen und das öffentlich verkünden. Viele hatten dennoch dankend abgelehnt. Asher Glass hatte behauptet, wenn er eine katholische Kirche beträte, würde sein Körper rebellieren. (»Ich würde irgendwas von Gummis brüllen. Ich schwöre es bei Gott.«)

Schulter an Schulter saßen die acht mit Terrence hinten, eine Phalanx aus Anzugträgern. Es wäre schön gewesen, wenn Terrence unerkannt in der Gruppe hätte aufgehen können, doch sie hatten sich noch nicht hingesetzt, da hörte Yale schon, wie eine ältere Frau ihren Mann auf ihn hinwies: »Der da. Der schwarze Herr mit Brille.« Als wäre noch ein anderer Schwarzer in der Kirche, einer mit einwandfreier Sehkraft. Die Frau war nicht die Einzige, die sich während der Messe immer wieder umdrehte, um aus anthropologischem Interesse nachzuschauen, wann und ob dieses Exemplar von einem schwulen Schwarzen womöglich zu weinen anfangen würde.

Yale hielt Charlies Hand – nicht als Statement, sondern weil Charlie so allergisch gegen Kirchen war. »Ich brauche Kniebänke und Gesangbücher bloß zu sehen«, sagte er, »schon landen fünf Tonnen anglikanischer Schuld auf meinen Schultern.« Und so hatte Yale, weit außerhalb irgendjemandes Sichtfeld, mit seinem breiten Daumen Charlies knochigen gestreichelt.

Angehörige erzählten ausschließlich Geschichten aus Nicos Kindheit, als wäre er als Jugendlicher gestorben. Die von seinem stoischen, aschfahlen Vater war gut: Als Fiona sieben war, wollte sie mal zwanzig Cent haben, um in den Lebensmittelladen zu gehen und sich eine Handvoll Weingummifische aus dem Glas auf der Theke zu kaufen. Ihr Vater sagte ihr, dass sie ihr Taschengeld schon ausgegeben habe. Fiona fing an zu weinen. Und Nico, damals elf, setzte sich mitten im Gang auf den Boden und drehte und zog fünf Minuten lang an seinem Backenzahn – der sich noch kaum gelockert hatte –, bis er draußen war. Er blutete, und als ihr Vater, ein Kieferorthopäde, die daran hängende, gezackte Wurzel sah, war er beunruhigt. Doch Nico steckte den Zahn ein und sagte: »Die Zahnfee bringt mir doch heute Nacht fünfundzwanzig Cent, stimmt's?« Vor Fiona konnte Dr. Marcus nicht Nein sagen. »Kannst du mir dann jetzt was leihen?«

Alle lachten, und Dr. Marcus brauchte kaum hinzuzufügen, dass Nico das Geld direkt an seine Schwester weitergegeben hatte; der bleibende Zahn war erst nach einem vollen Jahr nachgewachsen.

Yale hielt nach Terrence Ausschau. Er brauchte eine Weile, bis er ihn entdeckte, auf halber Treppe sitzend und zu sehr belagert, als dass er mit ihm hätte reden können. Stattdessen nahm er eine der Mini-Quiches von einem vorbeisegelnden Tablett und reichte sie ihm durch die Geländerstäbe. »Sieht aus, als kämst du da vorerst nicht weg!«, sagte er, und Terrence schob sich die Quiche in den Mund, streckte die Hand aus und sagte: »Immer her damit!«

Fiona hatte vorgehabt, ihre Eltern zu überlisten, wollte Nicos Asche gegen Asche aus dem Kamin austauschen und die echte

Terrence geben. Schwer zu sagen, ob sie es ernst gemeint hatte. Aber Terrence bekam weder die Asche noch sonst etwas, außer Nicos Katze, die er schon zu sich genommen hatte, als Nico ins Krankenhaus musste. Die Familie hatte keinen Zweifel daran gelassen, dass Terrence nicht willkommen war, wenn sie morgen anfangen würden, Nicos Wohnung auszuräumen. Nico hatte kein Testament gemacht. Seine Krankheit war plötzlich ausgebrochen und hatte ihn sofort außer Gefecht gesetzt – zuerst, ein paar Tage lang, sah es nur nach einer Gürtelrose aus, doch schon einen Monat später folgten himmelhohes Fieber und Demenz.

Bis zu diesem Sommer, als Nico ihn rund um die Uhr brauchte und sich herausstellte, dass er selbst infiziert war, hatte Terrence als Mathelehrer für acht Klassen gearbeitet. Wie würde er nun, ohne Nico, ohne Job, durch den Herbst kommen, durch den Winter? Es war nicht nur eine finanzielle Frage. Er liebte das Unterrichten, liebte diese Kinder.

Terrence hatte ein paar vage Frühsymptome, hatte auch ein wenig an Gewicht verloren, aber noch nicht schlimm, nicht genug, um sich Erwerbsunfähigkeit attestieren zu lassen. Er hatte den Test erst gemacht, nachdem Nico krank geworden war – ob aus Solidarität oder weil er einfach Klarheit haben wollte, wusste Yale nicht so genau. Es war ja nicht so, als gäbe es irgendeine Zauberpille. Yale und Charlie waren unter den Ersten gewesen, die sich in jenem Frühling hatten testen lassen, aus Prinzip. Charlies Zeitung machte sich schon länger für den Test, für Aufklärung und Safer Sex stark, und Charlie fand, er müsse seinen Worten Taten folgen lassen. Doch davon abgesehen hatte Yale es schlicht hinter sich bringen wollen. Er fürchtete, dass schon die Ungewissheit an sich schlecht für seine Gesundheit war. Die Kliniken boten den Test noch nicht an, aber sie konnten zu Dr. Vincent gehen. Yale und Charlie köpften eine Champagnerflasche, als die entlastenden Ergebnisse kamen. Es war ein trauriger Toast; sie tranken die Flasche nicht leer.

Julian war jetzt wieder nah an Yales Ohr und sagte: »Lass dir noch mal nachschenken, bevor die Dia-Show losgeht.«

»Es gibt eine Dia-Show?«

»Du kennst doch *Richard*.«

An der Bar traf Yale auf Fiona, im Gespräch mit jemandem, den er nicht kannte, einem Mann mit kantigem Kiefer, auf den ersten Blick heterosexuell. Sie wickelte sich die blonden Locken um den Finger. Offenbar trank sie zu schnell, denn in ihrer anderen Hand hatte sie ein leeres Glas – das sie sich geholt haben musste, nachdem sie Yale ihren halben Drink gegeben hatte, und Fiona wog vielleicht fünfzig Kilo. Er berührte sie am Arm. »Vergisst du auch nicht, was zu essen?«

Fiona lachte, sah den anderen Mann an, lachte erneut. »*Yale*«, sagte sie und küsste ihn auf die Wange, ein fester Kuss, der wahrscheinlich einen Lippenstiftabdruck hinterließ. An den anderen Mann gewandt, sagte sie: »Ich habe zweihundert große Brüder.« Sie konnte jeden Moment umkippen. »Aber wie du siehst, ist er der *gepflegteste*. Und schau dir Yales Hände an. Schau doch mal.«

Yale betrachtete seine Handfläche; er konnte nichts Ungewöhnliches daran erkennen.

»Nein«, sagte sie. »Die Handrücken! Sehen sie nicht wie Pfoten aus? Das reinste Fell!« Sie strich mit den Fingern durch die dunklen Haarbüschel an der Außenkante seiner Hand. Laut flüsterte sie dem Mann zu: »Auf seinen Füßen ist es genauso!« Dann zu Yale: »He, hast du mit meiner Tante gesprochen?«

Yale ließ den Blick durch den Raum schweifen. Es waren nur wenige Frauen anwesend, keine davon wesentlich älter als dreißig.

Er sagte: »Bei der Andacht?«

»*Nein*, sie kann nicht Auto fahren. Aber Ihr müsst miteinander gesprochen haben, weil ich ihr *gesagt* habe, sie soll sich bei dir melden. Schon vor *Monaten*. Und sie hat gesagt, ihr hättet euch unterhalten.«

»Deine Tante?«, fragte er.

»Nein, die Tante meines Vaters. Sie hat Nico *geliebt*. Yale, das musst du wissen. Sie hat ihn *geliebt*.«

»Besorg ihr mal was zu essen«, sagte Yale zu dem anderen. Der nickte. Fiona löste sich von Yales Brust und wandte sich ab, als wäre er derjenige, dessen Logik man nicht folgen konnte.

Er ließ sich nachschenken, fast puren Rum, und hielt nach Charlie Ausschau. War das da nicht sein bärtiges Kinn, sein blauer Schlipss? Aber der Vorhang aus Menschen schloss sich wieder, und Yale war nicht groß genug, um über eine Menschenmenge hinweg zu schauen. Außerdem dimmte Richard jetzt die Lichter und zog eine Projektionsleinwand hoch, und Yale sah nur noch Schultern und Rücken, die ihn einkeilten.

Richard Campo war Fotograf, wenn er überhaupt einen Job hatte. Yale wusste nicht, wo Richards Geld herkam, aber es versetzte ihn in die Lage, viele schöne Kameras zu kaufen, und gab ihm Zeit, durch die Stadt zu streifen und eigene Fotos zu machen, anstatt nur hier und da auf Hochzeiten zu fotografieren. Nicht lange nachdem Yale nach Chicago gezogen war, hatte er sich einmal mit Charlie, mit dem er da noch nicht zusammen war, und dessen Freunden auf den Belmont-Felsen gesonnt. Es war herrlich gewesen, auch wenn Yale sein Handtuch vergessen hatte und wie immer einen Sonnenbrand bekam. Männer, die sich am helllichten Tag in den Armen lagen und knutschten! Ein Ort für Schwule, vor der Stadt verborgen, aber mit freiem Blick auf die endlose Weite des Michigan-Sees. Einer von Charlies Freunden, ein Mann mit welligem, vorzeitig silbern gewordenem Haar und einer limetten-grünen Speedo-Badehose hatte dagesessen und sie die ganze Zeit mit seiner Nikon fotografiert, den Film gewechselt, weiter fotografiert. Yale fragte: »Wer ist der Creep?«, und Charlie sagte: »Könnte sein, dass er ein Genie ist.« Das war Richard. Zwar sah Charlie in jedem etwas Geniales und spornte die Leute gerne an, bis er ihre Leidenschaften entdeckte, um sie dann zu fördern, aber Richard hatte wirklich Talent. Yale und Richard wurden nie enge